



ВІСНИК

СВЯТО-МИКОЛАЇВСЬКА

Українська Католицька Церква

Рік ХХХІІ ч. 51

◇ Неділя 27-ма по Зісланні св. Духа. Тлас 2.

◇ 18 грудня 2022 р.

Святі Тайни

Хрещення і Миропомазання – просимо повідомляти один місяць наперед
Пресв. Євхаристія – заохочуємо бути приготовленими і приступати при кожній Святій Літургії

Сповідь – щонеділі і в свята, в часі Святої Літургії, а також за приватним зверненням

Вінчання – просимо повідомляти шість місяців наперед

Єлеопомазання – просимо зголошувати завчасно не тільки у передсмертний час але й у часі тяжкої хвороби

«Аби відстояти свободу нашої Батьківщини, ми самі маємо бути вільними людьми», – Глава УГКЦ у 295-й день війни

Боже, допоможи нашій молоді зберегти дану Тобою свободу. Допоможи всім нам зрозуміти, що для того аби обстояти свободу нашої Батьківщини, ми самі маємо бути вільними людьми. Про це сказав Отець і Глава Української Греко-Католицької Церкви Блаженніший Святослав у 295-й день повномасштабної війни, яку російський загарбник приніс на нашу мирну землю. Предстоятель зазначив, що впродовж останньої доби знову здригалася українська земля. «Все північне прикордоння: Чернігівщина, Сумщина та Харківщина – щодня потерпає від десятків російських обстрілів, які росія здійснює зі своєї території по нашій землі... Бахмут уже починають називати Сталінградом третього тисячоліття. Запорізька область на всій лінії фронту зазнає потужних обстрілів», – сказав Глава Церкви. Блаженніший Святослав також зауважив, що через погіршення погодних умов людям стає щораз важче виживати в умовах обмеженого електропостачання, без тепла в будівлях. Відповідно до оцінок різних міжнародних гуманітарних інституцій, сьогодні 18 мільйонів мешканців України, а це 40 % населення, потребують термінової гуманітарної допомоги. Ми всі разом намагаємося зігріти тих, кому холодно, нагодувати тих, хто голодний, прийняти у свій дім тих, хто перебуває у пошуках кращих умов, щоб пережити цю холодну пору року. «Але незважаючи на всі ці драматичні обставини, Україна стоїть, Україна бореться, Україна молиться!», – наголосив Глава Церкви. Глава Церкви продовжив роздуми над тим, як підтримати українську молодь. «Сучасні молоді люди мають зрозуміти, що вони безцінні. Тому прошу вас: не дозволяйте себе меркантилізувати. Сьогодні ми часто любимо речі замість того, ст.

3

Ап. Еф. 6, 10-17.

Св. Лк. 13, 10-17

ST. NICHOLAS UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

4 Bellwoods Avenue
Toronto, Ontario, M6J 2P4

tel.: 416-504-4774

fax.: 416-504-8428

office@saintnicholas.ca

www.saintnicholas.ca

Парафіяльна Канцелярія

Години праці:

Понеділок – П'ятниця

9:00-1:00 і 2:00-4:00

РОЗКЛАД БОГОСЛУЖІНЬ

Наступна неділя:

Ап. Кол. 3, 4-11.

Св. Лк. 14, 16-24.

7:00 – Утреня

Божественні Літургії.

8:00 – Св. Літургія (жива трансляція)

10:00 ранку, 12:00 пол

Свята

7:00р. – Утреня

8:00 ранку – Свята Літургія

10:00р. – Св. Літургія

Субота

6:00 – Вечірня

Навечір'я свят

6:00 – Вечірня з Литією

ОГОЛОШЕННЯ

ДО УВАГИ ПАРАФІЯН!!

Повідомляємо, що з днем 4-го вересня закінчився літній (вакаційний) час. Божественні Літургії в неділі служать о год. **8:00, 10:00 ранку і 12:00 пол.**

Вечірні в суботу будуть служити о год. 6:00 веч.
Утрєня в неділю о год. 7:00 ранку.

В неділі Божественна Літургія о год. 8:00 ранку транслюється живим ефіром **для хворих і немічних.**

Повідомляємо, що присутність в церкві на Святі Літургії зобов'язує всіх парафіян.

У свята Божественна Літургія о год. 8:00 ранку і 10:00 ранку. Утрєня о год. 7:00 ранку.

Неділя 18 грудня навечір'я свята св. Миколая, архиєп. Мир Ликійських – Вечірня з Литією о год. 6:00 вечора

Понеділок 19 грудня – свято св. Миколая, архиєп. Мир Ликійських. Утрєня о год. 7:00 ранку, Божественні Літургії о год. 8:00, 10:00 ранку (з участю школи ім Пат. Йосифа Сліпого).
Середа 21 грудня – Навечір'я Свята Зачаття Пресвятої Богородиці св. Анною – Вечірня з Литією о год. 6:00 вечора.

Четвер 22 грудня – Свято Зачаття Пресвятої Богородиці св. Анною. Божественні Літургії о год. 8:00 і 10:00 ранку .

Храмовий Празник святкуємо сьогодні :
Архиєрейська Божественна Літургія о год. 12:00 пол. **Празничний Обід** о год. 1:45 поп. у **церковній залі.** Квитки можна придбати у парохіяльній залі.

Повідомляємо, що від неділі 4 грудня у церковній залі можна вирівняти членські внески (\$40.), відібрати конверти на 2023 р. і при цій нагоді відібрати напис на шибу (яскравого зеленого кольору) – це дозвіл на паркування на парафіяльній площі і на вулицях біля парафії.

В **понеділок 19 грудня, Свято св. о. Миколая** чудотворця, учні цілоденної школи ім. Патріарха Йосифа Сліпого візьмуть участь у Святі Літургії о год. 10:00 ранку.

УВАГА! В нас відбуваються курси англійської мови для новоприбулих по неділях.

Перша наука відбулася в неділю 26 червня. Уроки триватимуть від 9:30 до 1:00 поп. За подальшими інформаціями просимо звертатися до парохіяльної канцелярії за чис. тел. 416-504-4774.

ЛУКЖК висловлює щире подяку всім жертводавцям, які так щедро відгукнулися на наш заклик допомоги бідним людям міста Торонта. Між тими людьми є велика кількість новоприбулих українців, які користуються банками їжі. Цього року наша церковна громада подарувала більше як

минулими роками, за що споживачі Daily Bread Food Bank Вам вдячні.

Щиросердечно дякуємо усім, які причинилися до надзвичайно успішного переведення **РІЗДВЯНОГО ЯРМАРКА.** Особлива подяка **ЛУКЖК, БУКК,** членам церковного хору, парохіянам і прихожанам, які долучилися до різних ділянок підготовки. Рівнож подяка усім, які підтримали наш Ярмарок своєю присутністю і закупами, включно з нашими неукраїномовним сусідами, які насолоджуються українською кухнею. Нехай Предобрий Господь благословить діло Ваших рук!

Ми раді Вас повідомити, що увесь дохід \$10,465. призначений потребуючим в Україні, а саме Збройним Силам України – Вогнометному Батальйону Полку Радіаційного, Хімічного і Біологічного Захисту ЗСУ. Виручені кошти підуть на придбання автомобілю, зимового одягу і дрона!



Ансамблі Спілки Української Молоді, осередок Торонто запрошують українську громаду на Різдвяний концерт - українських та англійських колядок в неділю, 18 грудня 2022, 3 год. поп. у **Humber Valley United Church 76 Anglesey Blvd, Etobicoke**. В програмі: хори "Діброва", "Жайвір", "Прометей", група бандуристів "Кобзари", та тріо родини Скіри, Мирослава Солов'яненко (сопрано), Світлана Котляренко (органістка). Дохід призначений на гуманітарну допомогу Україні.

Дорогі Парафіяни!

Повідомляємо Вас, що при нашій Свято-Миколаївській парохії можна придбати смачні ручно зроблені вареники (з бараболею і сиром, та з капустою), голубці (з м'ясом і без м'яса). Це можна полагодити під час канцелярських годин. **Увесь дохід призначений на потреби церкви!**

Увага! У Торонті є криза щодо житла для новоприбулих з України. Просимо наших парохіян, які мають можливість, прийняти на тимчасовий побут біженців. Інакше ці новоприбулі будуть витратити свої обмежені фонди на готель, або перебуватимуть на летовищі чи в державних приміщеннях. Можна зголошуватися до парохіяльної канцелярії за чис. тел. 416-504-4774 і також заглянути на запитник на посиланні: <https://forms.gle/7FJryzKprXf5yUUMA>.

Центр Розвитку Театр Живих Емоцій під. кер. Алли Куриленко запрошує тих, хто хоче зробити своє життя кращим, хто хоче пізнати себе, хто готовий до змін, хто потребує підтримки і т.д. – кожної неділі в нашій церковній залі від 1:30 до 3:00 поп. Контакти: **647-703-9018, veselca9@gmail.com, viber+ 38 097 809 1433.**

«Відпіним з Христом» Катехитичний Табір 2023 : Для дітей 3-8 класів, 12-18 березня, 2023 на Горі Марії в Анкастері. **ОНЛАЙН** реєстрація починається в неділю **11-го грудня о год. 2-й поп.** Зайдіть на сайт www.b4j.ca. та введіть код B4J2023. Програма є двомовна. Реєстрація закривається, коли всі місця будуть заповнені. Місця дуже обмежені - не відкладайте!

ЖЕРТВОДАВЦІ

Складаємо щиросердечну подяку. Нехай Предобрий Господь благословить!

Родина Закіння 150.
(в пам'ять Анни Кривецької)
Олександр Шіляк 500.
(в пам'ять дружини Анни і доні Люби)
Володимир і Світлана Медвідські 1000.
Лариса Тепла 1000.
(в пам'ять мами Марії Теплої – бр.)
Орест і Леся Теплі 500.
(в пам'ять мами Марії Теплої – бр.)
Ядвига Сливка 300.
Ігор Руденський 500.

Андрій і Лідія Лебедь 1000.
(в пам'ять Теофілії Лебедь)
Володимир і Люба Оленич 1000.
Орися Свищ 500.
Роман і Христина Федорович 300.
Данило Рудий 250.
Марійка Гурко 100.
Христина Вінтоняк 100.
Андрій Небесьо 500.
Христина Колодій 300.
Орест Ковальський і Христина Желтвай 300.
Іван і Оксана Фук 100.
Андрій і Люба Тарапацькі 350.
Роман і Леся Зелик 600.
Христина Новаківська 500.
Станіслав і Марія Купибіда 100.
(в пам'ять Миколи і Катерини Вапляк;
Анни, Дмитра, Стефана, Стефки, Івана Купибіди; Марії і Петра Кудлач)

ПОМИНАЄМО † ПОМЕРЛИХ

21 XII 9:00 ранку бл. п. Стефана Піщору (41р.) і всю родину Піщорів
23 XII 8:00 ранку бл. п. Марію і Ярослава Щуків і Ореста Гаврилюка
23 XII 7:00 веч. бл. п. Анну Забурську (23р.)
26 XII 9:00 ранку бл. п. Романа Голода (56р.)
31 XII 10:00 ранку бл. п. Марію Никируй (10р.)

ВІЧНА ПАМ'ЯТЬ

Упокоїлися у Бозі бл. п. Магдалина Гуменюк (102р.) і Анна Сліва (99р.). Душі Покійних поручаємо молитвам наших вірних.

(Закінчення)

щоб ними користуватися і любити людей. Не дозволяйте комусь купити вас, спокусити вас. Не дозволяйте, щоб вас захопили в рабство ідеологічні колонізації нашого часу, які намагаються закласти в наші голови дивні ідеї, щоб ми стали рабами, невдахами», — закликав духовний лідер. «Дорогі дівчата і хлопці, — звернувся Предстоятель, — ви є безцінні! Ви повинні завжди повторювати собі: я не на аукціоні – у мене немає ціни! Я вільний (вільна)! Прийміть цю свободу, яку вам сьогодні дарує Христос. Бо бути вільним, пережити досвід свободи ми можемо лише тоді, коли чинимо добро». *Департамент інформації УГКЦ*



**Мирон
Дилинський**
Buy & Sell Real Estate

Royal LePage Real Estate Services Ltd., Brokerage
3031 Bloor St W Toronto ON M8X 2X8

Free Home Evaluations
98% Success Rate
Negotiable Commission

Why Myron Dylinsky?
Член Церковного Комітету і БУККу
25+ Years Sales



Call Today - Monthly Specials
www.dylinsky.com

416-236-1871

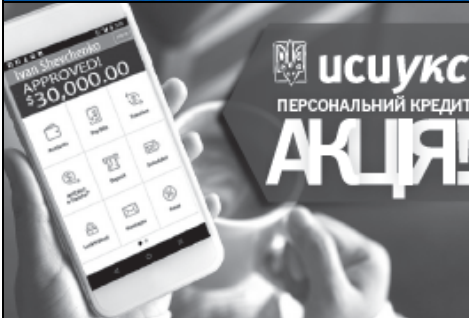
BCU Кредитова Спілка Будучність



ПЕРЕВАГИ BCU

- Безкоштовне обслуговування рахунка
- Кращі відсотки на кредити та депозити
- Рахунок та послуги для малого бізнесу
- Ефективні пенсійні плани
- Послуги через Інтернет і телефон
- Розподіл прибутків між членами

ТЕЛ: 1-800-461-5941 | bcufinancial.com



УСУУКС
ПЕРСОНАЛЬНИЙ КРЕДИТ
АКЦІЯ!

Подзвоніть або відвідайте наше відділення уже сьогодні!

Володимир Карман
менеджер відділу
Bloor West Village



416.762.6961 x238
vkarman@ukrainiancu.com
ukrainiancu.com

*Personable, convenient
and, of course, Ukrainian*



EATONVILLE DENTAL

CALL 416-233-0333
5359 Dundas St W, Etobicoke
eatonvilledental.com



50¢ ЗНИЖКА
на 2 фунт. житній хліб
та 750 ml. гусянка чи кефір

106 North Queen St, Etobicoke, Tel: (416) 231 - 1491

Stephen Werbowyj LL.M
Barrister / Mediator

Mediation of Estate Disputes

416-233-9461

1199 The Queensway, Toronto

DRAIN SERVICE
1597055 Ontario Ltd.



SMITH MONUMENT COMPANY Ltd.
MEMORIALS OF DISTINCTION



ANDREW LATYSHKO, PRESIDENT
e-mail: andrew@smithmonument.ca

349 Weston Rd., Toronto, ON, M6N 3P7
Tel. 416-769-0674, Fax 416-769-5677

Українські власники

у 4 генерації з 1925 року

Jimmy & Andrew Cardinal
CARDINAL FUNERAL HOMES

92 Annette St. 416-762-8141

366 Bathurst St. 416-603-1444

cardinalfuneralhomes.com



WERHUN LAW

Real Estate Wills Business Mortgages

info@werhunlaw.com www.werhunlaw.com

Located at 145 Evans Ave. Suite 204 in UNF Building

TERRALAW

PROFESSIONAL CORPORATION



555 Burnhamthorpe Rd., Suite
304, Etobicoke, ON M9C2Y3
Tel: 416-233-4631
Ext. 500,
Fax: 416-233-0432

olena@terralaw.ca



Windows & Doors



Murynyuk Ivan

Free estimate Best Price Best quality

647-407-4826



LYNETT

ПОХОРОННЕ ЗАВЕДЕННЯ
FUNERAL HOME

Proudly Serving Catholic Families since 1914

3299 Dundas Street West

(1 Block East of Runnymede)

416-767-1176

КОМЕРЦІЙНА ТА ЖИТЛОВА НЕРУХОМОСТЬ
(в т.ч. паювання та реєстрація земельних ділянок; реєстрація construction liens)

БІЗНЕСОВЕ ПРАВО

(в т.ч. оформлення franchises)

КОРПОРАТИВНЕ ПРАВО

ІМІГРАЦІЯ ♦ ЗАПОВІТІ ТА СПАДЩИНИ

COMMERCIAL AND RESIDENTIAL
REAL ESTATE (MULTI-PLEX UNITS)
BUSINESS LAW ♦ CORPORATE LAW
IMMIGRATION ♦ WILLS AND ESTATES